



將你們的一切掛慮都
託給主，因為祂必關
照你們。(伯前五7)

主任司鐸:王佳信神父
電話:02-26204374
傳真:02-26297052
地址:淡水鎮中山路139號
E-mail:jcthamba@gmail.com



福音分享 主言傳教會 <http://verbumdeitwn.wordpress.com/>

羅馬人書八31-39

面對這一切，我們可說什麼呢？若是天主偕同我們，誰能反對我們呢？祂既然沒有憐惜自己的兒子，反而為我們眾人把祂交出來了，豈不也把一切與祂一同賜給我們嗎？誰能控告天主所揀選的人呢？是使人成義的天主嗎？誰能定他們的罪？是那已死或更好說已復活，現今在天主右邊，代我們轉求的基督耶穌嗎？那麼，誰能使我們與基督的愛隔絕？是困苦嗎？是窘迫嗎？是迫害嗎？是饑餓嗎？是赤貧嗎？是危險嗎？是刀劍嗎？正如經上所載：『為了你，我們整日被置於死地，人將我們視作待宰的群羊。』然而，靠著那愛我們的主，我們在這一切事上，大獲全勝，因為我深信：無論是死亡，是生活，是天使，是掌權者，是現存的或將來的事物，是有權能者，是崇高或深遠的勢力，或其他任何受造之物，都不能使我們與天主的愛相隔絕，即是與我們的主基督耶穌之內的愛相隔絕。

釋經小幫手

是否曾想像過，自己能犧牲奉獻到什麼程度呢？光用想像的，或許會立即口頭拒絕：「喔！我不行、因為我無法捨棄…我沒有那種大愛的精神。」其實，藉口都是因為害怕付出、害怕失去現有的舒適圈。然而，最大的阻礙或許是，我們真心全然相信天主是愛嗎？我們有勇氣交託給天主嗎？天主並非是期待人受苦的天主，而是祂要人們了解：在遭遇到困難時，耶穌的愛與我們同在。現今的社會在表面的自由與民主的氛圍下、無限度的擴大謾罵的權利。然而，身為基督徒所要展現的態度，不是批判和謾罵，而是為這些無法解決的現況，持續地向耶穌祈禱。如果連自己都不相信祈禱的力量，那要如何去相信，耶穌會陪伴我們共同去改善現況呢？祈禱就是展現出不放棄的力量。祈禱也教導我們反思，而常省察自己會看到聖神的工作，就不會容易放棄天主，反而他會說：「誰能使我們與基督的愛隔絕？是困苦嗎？…」對半途而廢的人，一切都是困難，但對於信任天主安排的人，任何困難都是與基督更結合的好機會。天主給予人類自由選擇的能力，為使我們心甘情願地相信信任祂。祂最珍惜的就是這一點。因此，為培養出對主的信心，讓我們在大小事上，學習放下自我，學習服從聖言，學習基督的愛，學習盼望主的承諾。因為當我們越相信，我們會越會看得見，促使我們更信任。

全心祈禱

主，在困境時，請別讓我遠離祢，請教我信賴祢。阿們。

11月主日及朝聖彌撒禮儀服務人員

日期	領經	司琴	讀經一	答唱詠	讀經二
11/3 常年 第31主日	青年會	青年會	青年會	青年會	青年會
11/10 常年 第32主日	方紀珊	容菁	陳英驊	蕭碧琴	劉宜欣
11/17 常年 第33主日	陳文玲	賀仔	楊如晶	容菁	邱英
11/24 基督 普世君王節	劉家雄	顏瑜	崔郭霞	洪秀瑛	郭彬彬

102年10月份收入支出明細表

收入			支出		
日期	明細	金額	日期	明細	金額
10/6	中文彌撒奉獻	6,155	10/5	神父生活費	30,000
"	英文彌撒奉獻	3,451	10/13	朝聖-神父車馬費\$44000	2,400
"	自養	13,700	10/13	朝聖-主教車馬費	3,600
10/13	朝聖(早)	48,209	10/6	鮮花	600
"	朝聖(晚)	2,150	10/13	鮮花	2,000
"	自養	20,000	10/13	便當	850
10/14	來朝聖	3,000	10/13	點心	1,960
10/19	來朝聖	2,520	10月	修女	7,500
10/20	中文彌撒奉獻	10,855	10月	神父-電腦用品	4,610
"	英文彌撒奉獻	3,657	10月	菲律賓-樂器用品	620
"	自養	5,300	10月	日用品	430
10/27	中文彌撒奉獻	10,292	10月	打掃	5,000
"	英文彌撒奉獻	4,043	10月	音樂老師	4,000
"	自養	6,000	10月	早餐	483
"	義賣	3,250	10月	電話費: 05 4223+10月 2418	6,639
"	聖物	1,950	10月	入教區	14,000
收入合計		144,532	支出合計		84,692
餘額		59,840			

備註: 1. 本月收支\$59,840元。

2. 存摺上月金額 \$304,244元, 本期金額 \$364,084元。

3. 普世傳教節 \$1600元, 已入教區。

諸聖節? 萬聖節?

坊間所謂「萬聖節」，與天主教會於十一月一日的「諸聖節」，及十一月二日的「追思已亡節」有關。Halloween可能是愛爾蘭口音「諸聖節」之夜(All Hallows Eve)的誤讀。公元五世紀，愛爾蘭人以十一月一日為新年，該假日的發音亦近似「sow-en」。古時，愛爾蘭人以十月三十一日及十一月一日間，宇宙法則暫停，去世亡靈會回來，故有習俗生者穿上奇裝異服，遊行驅鬼。天主教會移風易俗，於九至十世紀漸漸以十一月一日紀念各位聖人，十一月二日追思所有亡者，並為他們祈禱。當時，在歐洲，有為亡者布施糖果的習慣，接受者則答應以「為亡者祈禱」回報。於是發展出孩子們到各家索取「萬聖節」糖果的習慣。按愛爾蘭民間故事：有名Jack的人，設陷阱騙魔鬼不再誘惑他，可惜因用了「欺騙」手段，而不能升天堂，但又因魔鬼曾答應不勾引他，故也不該下地獄，於是，為解決他的處境，只好賞他燈籠，幫助他在陰間往來，直到最後審判。這就是點燃Jack's lantern的由來；萬聖節以南瓜作燈籠，亦由此而來。.....

所以十一月一日「諸聖節」的意義：天主願意我們得救，在世上度著充滿著愛的豐富生命，來日在天上做聖人，繼續為世人造福，及為人祈禱；「諸聖節」邀請我們有志氣為人謀幸福，將來做聖人。十一月二日「追思已亡節」的意義：天主給機會那些在生活上還未完善的亡者，靠大家的祈禱，互相幫助，可以上天堂。所以我們要以愛心，為亡者祈禱，亦要設法幫助別人，完善自己的生活。(摘自香港教區禮儀委員會<http://catholic-dlc.org.hk/halloween.doc>)

上月堂區事略記要

- 10/5(六)傳協活動組張大惠主辦“善意溝通與信仰”講習，邀請方玉華及譚家駿老師主講，共有37位學員參加。
- 10/13(五)朝聖彌撒由洪山川總主教主祭，金秀章神父、陳盛龍神父及王佳信神父等共祭。
- 10/13(日)劉聖捷，張右人，蕭翔云，陳羿廷，卓凱莉，陳淑女，林玉鵬，林峯，楊玫玲共9位領聖振。
- 10/20(日)8位小朋友(陳俊佑，陳思好，陳奕竹，呂振誠，林季文，林鎮海，李婕，朱彥霆)初領聖體。
- 10/27(日)魏祖妍(小德蘭)小朋友初生領洗。

堂區快訊

- 本堂羅貞德及羅美麗姊妹的母親羅王仲華女士(傳協會副會長謝東榮弟兄的岳母)於10/31安息主懷，請為羅媽媽的靈魂祈禱。殯葬彌撒定11/7(四)上午9:00於石牌天主堂(台北市北投區石牌路2段90巷20號)舉行。
- 主言會修女因福傳需要二手變速腳踏車一輛，願意捐獻者請洽黃月琴(Angela)修女。

洪蘭教授演講的啟發

朱嘉瑞



耶穌孝女會為慶祝創會50周年，舉辦了一系列的慶祝活動，第一場活動就是洪蘭教授的演講，講題為「面對未來，青年人要有甚麼準備？」。身為老師，這個講題吸引了我，另外洪蘭教授常有獨到見解的特色也催促我前去聆聽。

演講的一開始，洪蘭教授便闡明教育的目的是培養人格與情操，還有正確的社會觀念及交到好朋友。她也強調「教育」是用來改變世界最猛的武器。我們有責任告訴年輕人職場生存的必要條件為專業、敬業與樂業，另外要幫助他們看到「工作的意義」何在。另外她也提到「人」不能被管理，只能被尊重。

面對人生要有「淨」、「靜」與「進」的態度。為何需要「淨」？一杯清水因滴入一滴污水而變得污濁，一杯污水不會因一滴清水的存在而變得清澈。第二個「靜」字是面對生活難關。所謂辛苦是指內心的煎熬，沒有東西，沒有錢並不辛苦，那是一個難關，只要有希望就不覺辛苦，任何工作都會碰到難題，這代表我們有不足之處，需要更努力。解釋「進」時，她說：「你的背景知識決定你所看到的東西。知識不分課內與課外，只分有用於無用。沒有背景知識只能有看沒有到。」。寫到這兒，我不禁想這三個字不也是我們面對自己信仰的態度嗎？首先我們因渴求改變而尋求「淨」化，遇到生活與信仰難關時靠祈禱的「靜」帶領我們找回信、望、愛三德，但我們不能只停留在那兒，還需要「進」一步地靠閱讀聖經、聖書及道理來充實自己信仰的內涵，好有足夠的修養，否則我們不就成了個發聲的鑼，或發響的鈸(格林多前書 13:1-3)。如洪蘭教授所說，學習是終身的事。

另外，她提到幾個發人深省的思維：1. 寧願做了後悔，也不要錯過了後悔。因過錯是暫時的懊悔，錯過是永恆的懊悔。2. A friend is someone who allow your distance but is never far away. 3. 人生沒有十全十美，痛苦是必然的，要不要受苦卻是可以選擇的。如果你面對的是一個難以決定的選擇，那麼不管選擇是什麼，都是一個好選擇。選擇只是一個開始，圓滿完成它才是目標。沒有一個地牢比心牢更幽暗，沒有任何一個獄卒比自己更嚴厲。以前我們說「人定勝天」，現在要說「人定順天」。4. 沒有輸在起跑點上這句話，人生是馬拉松，不是百米衝刺。因此耐力與意志力是重要的。用欣賞的眼光去看孩子，你會看到他的長處。用正向的態度去看事情，你會看到解決的方法。5. 哪裡跌倒，換個地方爬起來。6. 挫折是本分，順利是福分。這些思維也都適用在我們面對自己的生活與信仰上，有幸能分享到好的演講，願我們一起努力，為台灣營造一個團結、和樂的環境。



10/20 八位小朋友初領聖體



10/27 初生嬰兒領洗

10.13 法蒂瑪聖母朝聖彌撒



左起王加信神父，洪山川總主教及陳盛龍神父



左起王加信神父，洪山川總主教，陳盛龍神父及金秀章神父



小朋友熱請歡迎洪山川總主教



萬華玫瑰聖母堂聖詠團熱情支援



總主教，領堅振教友與代父母合照